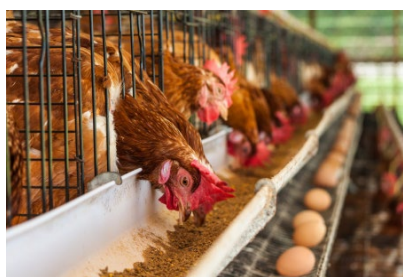


Tourism & Hospitality**News & Events
Updates****FOOD &
BEVERAGE****餐饮业****Poultry Trade to Continue as is**

The Government announced to keep the status quo for Hong Kong's live poultry trade. [More details...](#)

政府同意维持活家禽业现状

政府考虑公众意见和顾问研究结果后，同意维持活家禽业现状。 [详情...](#)

WINE**葡萄酒业****Celebrate Germany's Most Famous Grape in June**

2017 is the fifth running of Riesling Weeks in Hong Kong, a month-long celebration of German wine led by its most famous grape Riesling. Over 100 restaurants, wine bars and retail wine shops to participate in Riesling Weeks with their unique wine offers, wine pairing menus, wine flights and free tasting. [More details...](#)

第五届 Riesling Weeks 品尝德国佳酿

一年一度，为期一个月的第五届香港Riesling Weeks于六月举行。超过100家餐厅、酒吧和零售商将参与其中，为到场嘉宾提供多款德国佳酿，品酒配对餐菜，试酒等活动。 [详情...](#)

**TRAVEL &
TOURISM****旅游业****Travel Agent Waivers Gazetted**

The Travel Agents (Fee Concessions) Regulation 2017, which seeks to give effect to licence fee waivers, was gazetted on 2 June. [More details...](#)

旅行代理费用宽免规例刊宪

财政司司长在财政预算案宣布宽免旅行代理商某些费用一年，协助业界纾困，相关规例于6月初刊宪。 [详情...](#)

CONVENTIONS & EXHIBITIONS

会议及展览业



A World of Tasty Opportunities

Featuring over 1,400 exhibitors with amazing food and beverages from around the world, the 28th edition of HKTDC Food Expo will be held on 17 - 21 August. A combination of Trade Hall (17 - 19 August) featuring a Halal Food Zone, and a Public Hall highlighted by a Gourmet Zone provides abundant business opportunities dedicated to trade buyers as well as luxury treats to foodies. The concurrent International Conference of the Modernisation of Chinese Medicine & Health Products, Home Delights Expo and the Beauty & Wellness Expo add bonus to your visit. [More details...](#)

环球美饌商机

第28届香港贸发局美食博览2017将于8月17至21日举行，汇聚来自全球约1,400家参展商，呈献环球美食及饮料，带来无限商机。专为业内买家而设的「贸易馆」（2017年8月17至19日）及重点设置的「清真食品区」以及「公众馆」内享负盛名的「尊贵美食区」为国际买家及本地食客献上顶级美食，刺激食家味蕾。同期举行的还有国际现代化中医药及健康产品会议，家电·家品·博览及美与健康生活博览，令您的参观旅程更完满。[详情...](#)

NOPA Online Pre-registration is Now Open

NOPA, one of the most established platforms for all things natural and organic in Asia, will be held on 31 August to 1 September. NOPA 2017 will expand its show floor by 20 percent, showcasing over 2,000 new products to Asia and exclusive products from over 30 countries to buyers in the region. All natural and organic industry peers are welcome. Please register for a free badge via the link [here](#).

网上登记「2017 亚洲天然及有机产品博览」入场证

「亚洲天然及有机产品博览」为区内最具指针性的天然及有机产业年度采购交流平台，让供货商建立品牌形象、发表新产品及接触亚洲业内的商贸合作伙伴，发掘庞大的市场商机。「2017亚洲天然及有机产品博览」将于8月31日至9月1日举行，展出规模将扩展百分之二十以上，全球超过30个国家的供货商将展出过千种天然、有机、健康及获认证的产品。请即登入[换取免费入场证](#)。

GENERAL

一般消息



Hong Kong Again Ranked the World's Most Competitive Economy

Hong Kong has been crowned as the world's most competitive economy for the second consecutive year, according to the International Institute for Management Development (IMD) World Competitiveness Yearbook 2017. [More details...](#)

香港再度获评为全球最具竞争力经济体

根据瑞士洛桑国际管理发展学院发表的《2017年世界竞争力年报》，香港连续第二年获评选为全球最具竞争力的经济体。[详情...](#)

UPCOMING HK EVENTS

最新活動

RISE Conference

11-13 July 2017

Hong Kong Convention and Exhibition Centre

香港会议展览中心

[More...](#)

Hong Kong International Tea Fair

17-19 August 2017

Hong Kong Convention and Exhibition Centre

香港会议展览中心

[More...](#)

Hong Kong Food Expo

17-21 August 2017

Hong Kong Convention and Exhibition Centre

香港会议展览中心

[More...](#)

Natural & Organic Products Asia

30 August-1 September 2017

Hong Kong Convention and Exhibition Centre

香港会议展览中心

[More...](#)

CONTACT US

联系我们

Should you need any advice on setting up in Hong Kong, please get in touch.

Our services are free and tailored to your needs.

Sindy Wong

黃思敏

Head of Tourism and Hospitality

T: (852) 3107 1067

E: swong@investhk.gov.hk

Betty Leung

梁婉霞

Americas, Africa

T: (852) 3107 1028

E: bleung@investhk.gov.hk

Lily Wang

王丽

Greater China, Australasia

T: (852) 3107 1037

E: lwang@investhk.gov.hk

Jenny Hui

许嘉珮

Asia (except Greater China), France

T: (852) 3107 1047

E: jhui@investhk.gov.hk

Rebecca Chan

陈凤霞

Europe (except France)

T: (852) 3107 1093

E: rebeccachan@investhk.gov.hk